

SCHAEFFLER

VAT reg nr.: DE291636029



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes		3 Consegna n. / Delivery Note No.
6 Trasporto / Freight	7 Consegna / Delivery	39037687
Porto franco / Free	Porto assegnato / Not Free	4 Data spedizione / Shipping Date
Ferrovie / Rail	Trasportatore / Carrier	08.10.2019
Trasporto / Freight	Mezzo vostro / Other Vehicle	Fattura/Invoice
Espresso / Express	Mezzo proprio / Own Vehicle	8 Nr./No.
Articolo		9 Data/Date
Incoterms		14722
FCA HERZOGENAURACH		

N. fornitore / Supplier No.	VAT reg nr.:
91000733	IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.	10 Vostro riferimento / Your Reference	15 Altre informazioni / Additional Data	12 Nostro reparto / Our Department	13 Tel.	14 Nr. destinatario / Receiver No.	16 Nr. d'ordine / Order No.
550003971102	413		PJXHMF-P01L1 Kim Hertlein	+49 9193 80413	24466	199661
19 Codice destinazione / Shipping Code	I. + F. Schweitzer GmbH + Co. Autocarro / Standard			20 Porto franco / Free	23/24 Lordo / Gross	Peso totale / Total Weight
						264,6 KG
21 Imballaggio / Packing	2328 x 0000SON	22 Specifica di destinazione /	25 Destinazione / Receiving Location	Porto assegnato / Not Free	Netto/Net	145,2 KG
		49487069	14248	X		
25 Indirizzo di destinazione / Shipping Address						

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione / Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity	31 ME / Unitaria	Consegna/Delivery / Handling Unit
001	9009088075	F-216771.07.K/0-6#W Gabbia a rullini 092281443-5063-11	16.128	PZ	39037687/10

180245432
To PH1111

KUEHNE+NAGEL S.R.L.
ACCETTAZIONE MERCE
963328649
963328689
963351173
963328892

Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.	Lotto / Batch	Quantità / Quantity	Origine / Country of origin
550003971102	0035241428	4.032 PZ	Germania
550003971102	0035189716	12.096 PZ	Germania

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	963328649	36,3 KG	66,4 KG	806x 606x 430 MM	0000SON	
	340476439633286493	Articolo	092281443-5063-11	F-216771.07.K/0-6#W		Quantità: 4032 PZ
2	963328689	36,3 KG	66,0 KG	806x 606x 430 MM	0000SON	
	340476439633286899	Articolo	092281443-5063-11	F-216771.07.K/0-6#W		Quantità: 4032 PZ
3	963351173	36,3 KG	66,0 KG	806x 606x 430 MM	0000SON	
	340476439633511731	Articolo	092281443-5063-11	F-216771.07.K/0-6#W		Quantità: 4032 PZ
4	963328892	36,3 KG	66,2 KG	806x 606x 430 MM	0000SON	
	340476439633288923	Articolo	092281443-5063-11	F-216771.07.K/0-6#W		Quantità: 4032 PZ

Pagina 1/2



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./
Delivery Note No.

39037687

4 Data spedizione/
Shipping Date

08.10.2019

Gestione imballaggi a rendere

4,000	P-26-SGP1 Palette 800X600X150-SW-PP	0000SON
4,000	P-38-A0806 Deckel SW-SG-812X612X53-PP-RG	0000SON
1.152,000	P-42-BL3-225X25X23-138-A Hülse 25X23x225	0000SON
1.152,000	P-42-SW-225X34X24-72 Hülse 34X32x227.5	0000SON
16,000	P-14-C0328 KLT GR-400X300X280-PP	0000SON

Qualora nelle posizioni non siano riportate altre indicazioni, i prodotti non sono soggetti ad alcun obbligo di autorizzazione secondo il diritto dell'Unione Europea o degli Stati Uniti.



Seit über ...

50
JahreLudwigsburg, 08.10.2019
Seite 1 von 2**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-009402 vom 08.10.2019



19-009402

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).		
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN			6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158		
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 11.10.2019			7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:		
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 08.10.2019			8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs		
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes					
9 Pos. No. 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 39037754 39037838 39037806 39037740 39037735 39037709 39037784 39037860 39037687 39037851 39037777 39022402 39016324	11 Anzahl der LM Nombre des colis 82	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 8.759
Summe: Total			82,00 COLLI 8.759,00		
16 Anweisungen des Absenders			17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km		
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger			21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung erfolgt nach den gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt. 12.10.2019 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"		
19 Kfz Anhänger Fahrer	Amthches Kennzeichen		Nutzlast in t		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
 Carl-Benz-Straße 23
 71634 Ludwigsburg
 Telefon (0 71 41) 24 51-0
 Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
 Amtsgericht: Ludwigsburg
 Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
 Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
 Konto: 0501540600
 BLZ: 604 800 08
 IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
 SWIFT: DRESDEFF604